

الجلسة العامة المشتركة بين هيئة التفاوض
الحكومية الدولية لصياغة نص اتفاقية أو اتفاق
أو صك دولي آخر للمنظمة بشأن الوقاية من الجوائح
والتأهب والاستجابة لها، والتفاوض بشأنه،
والفريق العامل المعني بتعديلات اللوائح
الصحية الدولية (٢٠٠٥)
البند ١ من جدول الأعمال المؤقت

A/INB/6/4

A/WGIHR/4/4

١١ تموز/ يوليو ٢٠٢٣

الجوانب العملية المتصلة بعقد الجلسة العامة المشتركة بين هيئة التفاوض الحكومية الدولية لصياغة نص اتفاقية أو اتفاق أو صك دولي آخر للمنظمة بشأن الوقاية من الجوائح والتأهب والاستجابة لها، والتفاوض بشأنه، والفريق العامل المعني بتعديلات اللوائح الصحية الدولية (٢٠٠٥) للدول الأعضاء والأعضاء المنتسبين ومنظمات التكامل الاقتصادي الإقليمي وأصحاب المصلحة المعنيين

١- جدول الأعمال المؤقت للجلسة العامة المشتركة بين هيئة التفاوض الحكومية الدولية لصياغة نص اتفاقية أو اتفاق أو صك دولي آخر للمنظمة بشأن الوقاية من الجوائح والتأهب والاستجابة لها، والتفاوض بشأنه ("هيئة التفاوض")، والفريق العامل المعني بتعديلات اللوائح الصحية الدولية (٢٠٠٥) ("الفريق العامل")، التي ستعقد يومي ٢١ و ٢٤ تموز/ يوليو ٢٠٢٣، متاح الآن على الإنترنت.^١

٢- وللمساعدة في التحضير للاجتماع، يرجى الإحاطة علماً بالجوانب العملية التالية كما اقترحتها هيئة مكتب كل من هيئة التفاوض والفريق العامل:

(١) ستعقد الجلسة العامة في صيغة مختلطة تجمع بين المشاركة الحضورية والافتراضية في المواعيت التالية:

- يوم الجمعة الموافق ٢١ تموز/ يوليو ٢٠٢٣، من الساعة ١٤:٠٠ إلى الساعة ١٧:٠٠ (بتوقيت وسط أوروبا الصيفي)
- يوم الاثنين الموافق ٢٤ تموز/ يوليو ٢٠٢٣، من الساعة ٩:٠٠ صباحاً إلى الساعة ١٢:٠٠ (بتوقيت وسط أوروبا الصيفي).

(٢) واتساقاً مع الجلسات العامة السابقة وتوخياً للشفافية في عمل هيئة التفاوض والفريق العامل، تقترح هيئتنا المكتبين بث الجلسة بئاً علنياً على شبكة الإنترنت. وسيشمل المدعون إلى المشاركة في المناقشات الدول الأعضاء والأعضاء المنتسبين ومنظمات التكامل الاقتصادي الإقليمي وأصحاب المصلحة المعنيين وفقاً للوثيقتين A/INB/5/4 و A/WGIHR/3/3.

(٣) وتيسيراً للعمل بكفاءة، يرجى من المشاركين الإحاطة علماً بما يلي:

- فيما يخص الفريق العامل، سيكون تجميع التعديلات المقترحة على اللوائح الصحية الدولية (٢٠٠٥) مادةً مادةً، في صيغته المنقحة، أساس النظر في التعديلات المقترحة وهو متاح على الإنترنت.^١

- فيما يخص هيئة التفاوض، سيكون النص الذي أعدته هيئة المكتب لاتفاقية أو اتفاق أو صك دولي آخر للمنظمة بشأن الوقاية من الجوائح والتأهب والاستجابة لها (صك المنظمة) (الوثيقة A/INB/5/6) أساس النظر وهو متاح على الإنترنت.^٢

- ستشتر القائمة المنقحة للمواضيع ذات الاهتمام المشترك على الإنترنت.

(٤) وفيما يتعلق بجدول الأعمال، من المتوخى إجراء المناقشات على النحو التالي:

(أ) في إطار البند ٢ من جدول الأعمال، سيدعى المشاركون إلى تبادل الآراء بشأن الهدف من الصكين ونطاقهما، والعلاقة بينهما، والاعتبارات المتعلقة بالتعريف، بما في ذلك ما يتعلق ببطارية صحية عامة تثير قلقاً دولياً وبجائحة.

(ب) في إطار البند ٣ من جدول الأعمال، سيدعى المشاركون إلى مناقشة المواضيع ذات الاهتمام المشترك بين هيئة التفاوض والفريق العامل وتقديم وجهات نظرهم بشأن سبل المضي قدماً نحو تحقيق الاتساق والتكامل بين الصكين.

(ج) اتساقاً مع الممارسة المتبعة، ستكون مدة الإدلاء بكلمات هي أربع دقائق للبيانات الجماعية/ الإقليمية، وثلاث دقائق لبيانات الدول الأعضاء، ودقيقتان لبيانات أصحاب المصلحة المعنيين.

(٥) وبعد الاجتماع، ستعد هيئتنا مكتبي هيئة التفاوض والفريق العامل ملخصاً للنتائج الرئيسية للمناقشة ستوزعه على جميع الدول الأعضاء.

= = =

١ متاح على صفحة وثائق الاجتماع الأول للفريق العامل (https://apps.who.int/gb/wgihrr/e/e_wgihrr-1.html)، تم الاطلاع في ٦ تموز/ يوليو ٢٠٢٣).

٢ متاح على صفحة وثائق الاجتماع الخامس لهيئة التفاوض (https://apps.who.int/gb/inb/e/e_inb-5.html)، تم الاطلاع في ٦ تموز/ يوليو ٢٠٢٣).